

असाधारण

EXTRAORDINARY

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 105] No. 1051

दिल्ली, बुधवार, जून 26, 2013/आषाढ़ 5, 1935 DELHI, WEDNESDAY, JUNE 26, 2013/ASHADHA 5, 1935

[रा.रा.रा.क्षे.दि. सं. 67 | N.C.T.D. No. 67

भाग--- 1\

PART—IV

राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र, दिल्ली सरकार GOVERNMENT OF THE NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELIII

व्यापार एवं कर विभाग अधिसूचना

दिल्ली, 26 जून, 2013

सं. एफ 7/453/नीति/बैट/2012/339-349.— अधिसूचना संख्या सं. फा. 7/453/नीति/बैट/2013/298-308 दिनांक 18-6-2013 के आंशिक संशोधन में, मैं, प्रशांत गोयल, आयुक्त, मूल्य संबर्धित कर. दिल्ली, दिल्ली मूल्य संबर्धित कर नियमावली, 2005 के नियम 63 के उपनियम (1) द्वारा मुझे प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए एतद्द्वारा निर्देश देता हूँ कि धारा 19 के अंतर्गत प्रपत्र डीवैट 04 में पंजीकरण के लिये आवेदन के साथ, प्रपत्र डब्ल्यू.सी. -01, डीवैट 01, डी. एम.-01, बी.यू.-01 (यदि लागू है), दिल्ली मूल्य संवर्धित कर अधिनियम, 2004 की धारा 16 के अंतर्गत तथा केन्द्रीय बिक्री कर (रिजस्ट्रेशन एवं टर्नओवर) नियमावली, 1957 के अंतर्गत प्रपत्र 'क' भी व्यापारी द्वारा विभागीय वेबसाइट पर ऑन लाइन प्रस्तुत किये जायेंगे।

अधिसूचना संख्या सं. फा. 7/453/नीति/वैट/2013/298-308 दिनांक 18-6-2013, की अन्य विषय वस्तु उसी प्रकार रहेगी।

्रप्रशांत गोयल, आयुक्त (मुल्य संवर्धित कर्)

DEPARTMENT OF TRADE AND TAXES NOTIFICATION

Delhi, the 26th June, 2013

No. F. 7/(453)/Policy/VAT/2012/339-349.—1, Prashant Goyal, Commissioner, Value Added Tax, Delhi, in exercise of the powers conferred on me by sub rule (1) of Rule 63 of the Delhi Value Added Tax Rules, 2005, in partial modification of Notification No.F.7(453)/Policy/VAT/2012/298-308 dated 18-06-2013, do hereby direct that, alongwith application for registration in Form DVAT-04 under section 19, Form WC-01, DVAT-01, DM-01, BU-01 (if applicable) under section 16 of the Delhi Value Added Tax Act, 2004 and Form 'A' under Central Sales Tax (Registration & Turnover) Rules, 1957 shall also be submitted online by

The other contents of the Notification No.F.7(453)/ Policy/VAT/2012/298-308 dated 18/06/2013 shall remain the same.

the applicant dealer on the departmental website.

PRASHANT GOYAL, Commissioner, Value Added Tax

पर्यावरण, वन एवं वन्य जीव विभाग

अधिसूचना

दिल्ली, 26 जून, 2013

सं. एफ 215/डब्ल्यु,एफ.डी./सी.ओ.टी./12-13/2311-20.—जबिक दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र सरकार जनिहत में ऐसा करना आवश्यक समझती है,

अत: अब, दिल्ली वृक्ष संरक्षण अधिनियम, 1994 (1994 का दिल्ली अधिनियम!!) की धारा 29 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार, केन्द्रीय लोक निर्माण विभाग द्वारा कम्परीहेन्सिव डेवलपमेंट ऑफ कोरीडोर (बाहरी रिंग रोड) विकासपुरी से मीराबाग के निर्माण हेतु नीचे दिए गए विवरण के अनुसार 26.40 हैक्टेयर क्षेत्रफल से उक्त अधिनियम की धारा 9 की उपधारा (3)के उपबंधों से इसके द्वारा छुट प्रदान करती है।

क्रम सं.	स्थान	क्षेत्र का विस्तार	हटाए/लगाये जाने वाल अपेक्षित वृक्षों की संख्या	अपेक्षित प्रतिपूरक वृक्षारोपण (वृक्षों की संख्या)
1.	कम्परीहेन्सिव डेवलपमेंट ऑफ कोरीडोर (बाहरी रिंग रोड विकासपुरी से मीराबाग	26.4	785	7850
		कुल योग	785	7850

यह छूट निम्नलिखित शर्तों के अधीन है।

(क) आवेदक को पाँच वर्ष की अवधि के लिए पौधों के संपूर्ण विकास एवं रखरखाव हेतु निम्नानुसार 2,53,86,900 रुपये (दो करोड़ तिरेपन लाख छियासी हजार नौ सौ मात्र) की राशि अग्रिम रूप में जमा करवानी होगी।

परियोजना	लगाए जाने वाले	अन्य प्रशासनिक व्ययों तथा	वन प्रभाग में जमा
संख्या	पौधों की संख्या	आकस्मिक व्यय सहित कुल	कराई जाए
	and the second s	राशि	
1.	7850	₹. 2,53,86,900	उप वन संरक्षक (पश्चिम)

- (ख) मिलकपुर गांव क्षेत्र की वन भूमि में प्रतिपूरक वृक्षारोपण किया जाएगा तथा उनका पाँच वर्षों तक रखरखाव किया जाएगा।
- (ग) उपभोगी संस्था सड़क के दोनों ओर प्रस्तावित हरित पट्टी में प्रतिपूरक वृक्षारोपण करेगी तथा उनका पाँच वर्षों तक रखरखाव करेगी।
- (घ) उप-वन संरक्षक के परामर्श से वृक्षों को कार्ट जाने के पश्चात् प्राप्त लकड़ी लोक निर्माण विभाग द्वारा दिल्ली नगर निगम के संबंधित कर्मचारियों को सार्वजनिक शवदाहों में प्रयोग हेतु सौंपी जाए।
- (इ) वृक्ष काटे जाने के स्थल से लकड़ी ले जाने से पूर्व उक्त लकड़ियों की ढुलाई के लिए वृक्ष अधिकारी (पश्चिम) से ढुलाई अनुमित प्राप्त करनी होगी ।

राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली के उपराज्यपाल के आदेश से तथा उनके नाम पर,

अरूण बरोका, सचिव (पर्यावरण वन एवं वन्य जीव)

DEPARTMENT OF ENVIRONMENT, FORESTS AND WIDLIFE NOTIFICATION

Delhi, the 26th June, 2013

F. No. 215/WFD/COT/12/13/2311-20.—Wereas the Government of National Capital Territory of Delhi considers it necessary to do so in the public interest,

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 29 of the Delhi Preservation of Trees Act, 1994 (Delhi Act 11 of 1994), the Government of National Capital Territory of Delhi hereby exempts an area of total 26.4 ha as detailed below for construction from Vikaspuri to Meerabagh Comprehensive Development of Corridor (Outer Ring Road) by Public Works Department, Govt. of NCT of Delhi, from the provision of Sub-Section (3) of Section 9 of the said Act

S1. No.	Location	Extent of Area (ha.)	No. of trees required to be removed transplanted	Compensatory plantation required (No. of trees)
1.	Comprehensive Development of Corridor (Outer Ring Road) between 1. Vikaspuri to Meera Bagh	26.4	785	7850
		Total	785	7850

The exemption is subject to fulfillment of the following conditions:

(a) The application shall make an advance deposit of an amount of Rs. 2,53,86,900 (Rupces Two Crore Fifty Three Lakh Eighty Six Thousand Nine Hundred Only) for creation and maintenance of compensatory plantation for a period of 5 (five) years as follows:

Project No.	No. of Saplings to be Planted (No. of trees)	Total Amount including other Administrative expenses and contingency charges (in Rs.)	To. be Deposited with Forest Division	
	7850	2,53,86,900	DCF (West)	

- (b) The compensatory plantation will be raised and maintained for 5 (five) years in the Forest land at Malikpur Village.
- (c) The compensatory plantation will be raised and maintained for 5 (five) years in the User Agency at proposed green belt on either road side.
- (d) The wood obtained on removal of trees shall be handed over by the PWD to the officials concerned of MCD for its use on public crematoria in Delhi in consultation with the territorial DCFs.
- (e) Before shifting of wood from site of removal of trees, transportation permission for transportation of the said wood shall be obtained from Tree Officer (West)

By order and in the name of the

Lt. Governor, of the National Capital Territory Delhi,

ARUN BAROKA, Secy. (Env. & Forests)